



# JEFFERSON COUNTY DEPARTMENT OF HEALTH

1400 6th Avenue South | Birmingham, AL 35233 (205) 933-9110 | [www.jcdh.org](http://www.jcdh.org)

*Serving Jefferson County Since 1917*

---

**Mark E. Wilson, MD**

Health Officer

October 5, 2020

To: School Superintendents and Heads of Schools in Jefferson County

Re: Update of Guidance and Concerns for Reopening Schools in Jefferson County

This letter serves as an update to the Guidance and Concerns I issued to you on July 31, 2020. At that time, I recommended that one of the following options be employed for all public and private middle school and high school grades through the first grading period (typically 9 weeks): a) Virtual instruction only (no in-person instruction) or b) Reduce the number of students in the physical school space together at the same time by approximately 50 percent, for example using a hybrid (A/B schedule) in-person/virtual instruction schedule.

Since that time, the relative risks related to the spread of COVID-19 versus the benefits of in-person instruction for secondary schools have shifted to the point that is now reasonable to consider a more flexible approach going forward. Mental and social-emotional health, as well as academic achievement with its long term public health implications, have always been part of my thinking in considering the risk vs. benefit of in-person, virtual, or hybrid instruction. As we monitor metrics such as the number of new COVID-19 cases/day/100,000 population and the percent positive rate for testing, we see that there is still significant spread of COVID-19 throughout Jefferson County (more than in the spring when schools were kept closed) and there is still risk of transmission of the virus within schools. However, we are in a better place than we were at the end of July. Furthermore, our local hospitals are no longer at full capacity for COVID-19 beds. Several schools have also had the benefit of weeks of experience in successfully implementing COVID-19 precautions, and working with the health department to rapidly identify cases and contacts so they can be isolated. So far, there has not been clear evidence of spread in our schools during class time.

As various schools and school systems consider potentially bringing more secondary grade students onto their campuses for in-person instruction, it will be critical to maintain precautions to minimize the risk of COVID-19 spread, so we can protect all people connected to the schools and keep the schools open. The Jefferson County Department of Health (JCDH) will continue to advise individual schools or school systems on their COVID-19 prevention and mitigation plans and activities as needed. In the near future our recommendations will include but will not be limited to continued universal use of face coverings throughout the school day as recommended in the July 31 guidance, and taking reasonable steps, where practicable, to maintain six feet of separation between persons of different households. JCDH will work with schools to determine if and when it may be necessary to curtail in-person instruction should there be evidence of significant spread of virus within a school or a critical increase in community disease activity.

The cases we have seen in schools appear to have been acquired from non-school related social activities and large gatherings. Schools do not operate in a vacuum, and the communities they are in are critical to the success or failure of their reopening plans. Together we will need to continue to encourage all of our local communities to remain vigilant in the face of this ongoing pandemic threat.

Thank you for your ongoing communication and collaboration with JCDH. We look forward to continuing to work together for the health and well-being of everyone in our schools and in their surrounding communities.

A handwritten signature in black ink that reads "ME Wilson MD". The signature is written in a cursive style with a horizontal line underneath the text.

---

Mark E. Wilson, MD



# JEFFERSON COUNTY DEPARTMENT OF HEALTH

1400 6th Avenue South | Birmingham, AL 35233 (205) 933-9110 | [www.jcdh.org](http://www.jcdh.org)

*Serving Jefferson County Since 1917*

---

**Mark E. Wilson, MD**

Director de Salud

5 de octubre de 2020

A: Superintendentes Escolares y Directores de Escuelas en el Condado de Jefferson

Re: Actualización de Guía y Preocupaciones para reabrir las escuelas en el condado de Jefferson

Esta carta sirve como una actualización de la Guía y Preocupaciones que emití el 31 de julio de 2020. En ese momento, recomendé que se empleara una de las siguientes opciones para todos los cursos de la escuela pública y privada media y secundaria hasta el primer período de calificación (normalmente 9 semanas): a) Solamente instrucción virtual (sin instrucción en persona) o b) Reducir el número de estudiantes juntos en el espacio de la escuela en aproximadamente un 50 por ciento, por ejemplo, usando un horario de instrucción mixto (horario A/B) en persona/ virtual.

Desde entonces, los riesgos relacionados con la propagación de COVID-19 versus los beneficios de la enseñanza en persona para las escuelas secundarias han cambiado al punto que ahora es razonable considerar un enfoque más flexible. La salud mental y socioemocional, así como el logro académico con sus implicaciones a largo plazo para la salud pública siempre han sido parte de mi pensamiento al considerar el riesgo frente al beneficio de la instrucción en persona, virtual o mixta. A medida que monitoreamos métricas como el número de casos nuevos de COVID-19/día/100.000 habitantes y la tasa porcentual positiva para las pruebas, vemos que todavía hay una propagación significativa de COVID-19 en todo el condado de Jefferson (más que en la primavera cuando las escuelas se mantuvieron cerradas) y todavía hay riesgo de transmisión del virus dentro de las escuelas. Sin embargo, estamos mejor de lo que estábamos a finales de julio. Además, nuestros hospitales locales ya no están al límite debido a la necesidad de camas por COVID-19. Varias escuelas también han tenido el beneficio de semanas de experiencia en la implementación exitosa de precauciones sobre COVID-19, y trabajan con el departamento de salud para identificar rápidamente los casos y contactos para que puedan ser aislados. Hasta ahora, no ha habido evidencia clara de propagación en nuestras escuelas durante el tiempo de clase.

En la medida que varias escuelas y sistemas escolares consideren potencialmente traer a más estudiantes de secundaria a sus campus para la enseñanza en persona, será fundamental mantener las precauciones para minimizar el riesgo de propagación de COVID-19, para que podamos proteger a todas las personas en las escuelas y mantener las escuelas abiertas. El departamento de salud del condado de Jefferson (JCDH, por sus siglas en inglés) continuará asesorando a escuelas individuales o sistemas escolares en sus planes y actividades de prevención y mitigación de COVID-19 según sea necesario. En un futuro próximo, nuestras recomendaciones incluirán, entre otras, el uso universal continuo de mascarillas durante todo el día escolar, como se recomendó en la guía del 31 de julio, y tomar medidas razonables, cuando sea posible, para mantener seis pies de separación entre personas de diferentes hogares. JCDH trabajará con las escuelas para determinar si en futuro

existiese la necesidad de reducir la instrucción en persona en caso que hubiese evidencia de propagación significativa del virus dentro de una escuela o un aumento crítico de la actividad de la enfermedad en la comunidad.

Los casos que hemos visto en las escuelas parecen haber sido adquiridos a raíz de actividades sociales y reuniones no relacionadas con la escuela. Las escuelas no operan en el vacío, y las comunidades en las que se encuentran son fundamentales para el éxito o el fracaso de sus planes de reapertura. Juntos necesitaremos seguir animando a todas nuestras comunidades locales a permanecer vigilantes ante esta amenaza de la pandemia.

Gracias por su comunicación continua y colaboración con JCDH. Esperamos seguir trabajando juntos por la salud y el bienestar de todos en nuestras escuelas y en sus comunidades circundantes.

A handwritten signature in black ink that reads "ME Wilson MD". The signature is written in a cursive, flowing style.

---

Mark E. Wilson, MD